政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

市政署

公告

提供城市設備（城市資訊亭、巴士候車亭）的
供應、安裝、保養及管理服務
公開招標競投

1. 判給實體：行政長官。

2. 進行招標程序的實體：市政署。

3. 招標方式：公開招標。

4. 標的：為澳門特別行政區“提供城市設備（城市資訊亭、巴士候車亭）的供應、安裝、保養及管理服務”。

5. 執行期限：遵照承投規則內所列明的期限。

6. 投標書的有效期：投標書的有效期為九十日，由公開開標日起計，可按招標方案規定延期。

7. 臨時擔保：a）城市資訊亭的臨時保證金為$500,000.00（澳門元伍拾萬元整）；b）巴士候車亭的臨時保證金為$1,000,000.00（澳門元壹佰萬元整），須以現金存款或銀行擔保之方式提供。

8. 確定擔保：a）城市資訊亭的確定保證金為$5,000,000.00（澳門元伍佰萬元整）；b）巴士候車亭的確定保證金為$10,000,000.00（澳門元壹仟萬元整），須以現金存款或銀行擔保之方式提供。

9. 底價：城市資訊亭和巴士候車亭的回報金額各不可低於是次公開競投所訂之最低報價，即每年$100,000.00（澳門元拾萬元整）。

10. 參加條件：

1）在澳門特別行政區成立的公司，其總辦事處及行政總部須設於澳門特別行政區，並須具備城市設備的建造、設計或其他經營廣告業務的能力，並聲稱完全履行是次招標方案、承投規則及有關附件所列條件者均可參加是次公開招標。

2）倘投標人以合作經營方式參與投標，其中一個合作經營成員須符合上款要求，且該成員在合作經營的財務參與百分比不少於20%。

INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS MUNICIPAIS

Anúncio

Prestação de serviços de fornecimento, instalação, manutenção e gestão de mobiliário urbano (Painel informativo urbano e abrigo para paragem de autocarros)

1. Entidade adjudicante: Chefe do Executivo.

2. Entidade por onde corre o processo do concurso: Instituto para os Assuntos Municipais.

3. Modalidade do concurso: concurso público.

4. Objecto: prestação de serviços de fornecimento, instalação, manutenção e gestão de mobiliário urbano (painel informativo urbano e abrigo para paragem de autocarros) à RAEM.

5. Prazo de execução: é o prazo estipulado no caderno de encargos.

6. Prazo de validade da proposta: o prazo de validade da proposta é de 90 dias, a contar da data do acto público do concurso, prorrogável, nos termos previstos no programa do concurso.

7. Caução provisória: *a)* caução provisória do painel informativo urbano é de $500 000,00 (quinhentas mil patacas); *b)* caução provisória do abrigo para paragem de autocarros é de $1 000 000,00 (um milhão de patacas), a prestar por depósito em dinheiro ou garantia bancária.

8. Caução definitiva: *a)* caução definitiva do painel informativo urbano, no valor de $5 000 000,00 (cinco milhões de patacas); *b)* caução definitiva do abrigo para paragem de autocarros, no valor de $10 000 000,00 (dez milhões de patacas), a prestar por depósito em dinheiro ou garantia bancária.

9. Preço base: o valor de contrapartida anual para o painel informativo urbano e o abrigo para paragem de autocarros não pode ser inferior ao preço mínimo fixado no presente concurso público, ou seja, $100 000,00 (cem mil patacas).

10. Condições de admissão:

1) São admitidas a concurso todas as sociedades constituídas na RAEM com sede e administração central localizadas na RAEM e possuem capacidade na construção, *design* de mobiliário urbano ou outra capacidade na exploração da actividade publicitária, e que declarem cumprir integralmente as condições expressas neste programa do concurso e no caderno de encargos e nos respectivos anexos.

2) No caso de os proponentes participarem no concurso sob a forma de consórcio, um dos membros deve reunir os requisitos referidos no número anterior e a sua participação financeira no consórcio não pode ser inferior a 20%.

3）不論以單獨或以合作經營方式參與投標，各參與者僅可提交一份投標書。

4）倘若獲得批給，組成合作經營投標的公司必須於簽訂合同前，按照經八月三日第40/99/M號法令所核准之《商法典》第二卷第三編的規定，以對外合作經營之法定形式組成。此外，若組成合作經營的公司不符合上述第一款的規定，則必須於簽訂合同前，依法成立另一公司以符合上述第一款的規定，並由該公司履行批給的義務。

11. 交標地點、日期及時間：

地點：澳門新馬路163號市政署地下文書及檔案中心。

截止日期及時間：二零二二年三月九日，下午五時正。

倘市政署於截標時間不向公眾開放，則遞交投標書之截止日期及時間順延至緊接之首個工作日及相同之截止時間。

12. 公開開標地點、日期及時間：

地點：澳門南灣大馬路804號中華廣場六樓，市政署培訓及資料儲存處。

日期及時間：二零二二年三月十日，上午十時正。

倘若因颱風或不可抗力之原因，澳門特別行政區之公共部門於開標當日上午停止辦公，則開標日期及時間順延至緊接之首個工作日及相同時間。

13. 查閱招標卷宗之地點、時間及價格：

本次公開招標的招標方案、承投規則及其他補充文件，可於本公告刊登之日起至截標日止，於辦公時間內前往澳門南灣大馬路517號南通商業大廈十七字樓，市政署道路渠務廳查閱。

有興趣者可於辦公時間內，在上址取得載有招標卷宗電子檔案的光碟，每張光碟價格為$500.00（澳門元伍佰元整）。

14. 標書評核標準及其所佔之比重：

a）城市資訊亭的投標書的評分總分為100分，並按下列各項目評分：

投標價格：20分；

《城市資訊亭的設置、保養及營運方案》：30分；

3) Cada proponente só pode apresentar uma proposta, quer em nome individual quer em nome de consórcio.

4) Caso venha a ser contemplada com a concessão, as sociedades que participem no concurso, por meio de consórcio, são obrigadas, antes da assinatura do contrato, constituir o consórcio na modalidade externa, nos termos das disposições referidas no Título III do Livro II do Código Comercial aprovado pelo Decreto-Lei n.º 40/99/M, de 3 de Agosto. Além disso, se uma das sociedades que integrem o consórcio não satisfizerem o disposto no n.º 1, deve, para satisfazer o mesmo disposto, constituir uma outra sociedade, antes da assinatura do contrato, nos termos legais, cabendo àquela sociedade cumprir as obrigações resultantes da concessão.

11. Local, dia e hora limite para entrega das propostas:

Local: Núcleo de Expediente e Arquivo do IAM, sito na Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 163, r/c, Macau.

Data e hora limite: 17,00 horas do dia 9 de Março de 2022.

Em caso de encerramento do IAM ao público na data limite, o termo do prazo de entrega das propostas será adiado para a mesma hora do primeiro dia útil imediatamente seguinte.

12. Local, dia e hora do acto público:

Local: Divisão de Formação e Documentação do IAM, sita na Avenida da Praia Grande, n.º 804, Edifício China Plaza, 6.º andar, Macau.

Data e hora: 10 de Março de 2022, pelas 10,00 horas.

Caso, por razões de tufão ou de força maior, se verifique o encerramento dos serviços públicos da RAEM na parte de manhã do dia do acto público, este acto será adiado para a mesma hora do primeiro dia útil imediatamente seguinte.

13. Local, dia e hora para consulta do processo do concurso:

O programa do concurso, o caderno de encargos e demais documentos complementares podem ser consultados no Departamento de Vias Públicas e Saneamento do IAM, sito na Avenida da Praia Grande, n.º 517, Edifício Comercial Nam Tung, 17.º andar, Macau, durante as horas de expediente, desde o dia da publicação do anúncio até à data limite para entrega das propostas.

No local acima referido e dentro das horas de expediente, os interessados podem adquirir o *CD-ROM* contendo os ficheiros electrónicos relativos ao processo do concurso, ao preço de $500,00 (quinhentas patacas) por exemplar.

14. Critérios de apreciação das propostas e respectivos factores de ponderação:

a) A pontuação total para a apreciação da proposta do painel informativo urbano é de 100 pontos, sendo os pontos atribuídos conforme os elementos seguintes:

Preço proposto: 20 pontos;

Plano de instalação, manutenção e exploração do painel informativo urbano: 30 pontos;

《城市資訊亭的設備及設施（軟硬件）之投資計劃》：30分；

提供城市設備的供應、安裝、保養及管理服務的經驗：15分；

競投巴士候車亭：5分。

b）巴士候車亭的投標書的評分總分為100分，並按下列各項目評分：

投標價格：20分；

《巴士候車亭的設置、保養及營運方案》：30分；

《巴士候車亭的設備及設施（軟硬件）之投資計劃》：30分；

提供城市設備的供應、安裝、保養及管理服務的經驗：20分。

15. 附加的說明文件：

由二零二二年二月二十八日至截標日止，投標者應前往澳門南灣大馬路517號南通商業大廈十七字樓，市政署道路渠務廳，以了解有否附加之說明文件。

二零二二年一月三十一日於市政署

市政管理委員會委員　麥儉明

（是項刊登費用為 $6,344.00）

Plano de investimento dos equipamentos e instalações (*hardware* e *software*) do painel informativo urbano: 30 pontos;

Experiência da prestação dos serviços de fornecimento, instalação, manutenção e gestão do mobiliário urbano: 15 pontos;

Concurso a abrigo para paragem de autocarros: 5 pontos.

b) A pontuação total para a apreciação da proposta do abrigo para paragem de autocarros é de 100 pontos, sendo os pontos atribuídos conforme os elementos seguintes:

Preço proposto: 20 pontos;

«Plano de instalação, manutenção e exploração do abrigo para paragem de autocarros»: 30 pontos;

Plano de investimento dos equipamentos e instalações (*hardware* e *software*) do abrigo para paragem de autocarros: 30 pontos;

Experiência da prestação dos serviços de fornecimento, instalação, manutenção e gestão do mobiliário urbano: 20 pontos.

15. Junção de esclarecimentos:

Os proponentes deverão comparecer no Departamento de Vias Públicas e Saneamento do IAM, sito na Avenida da Praia Grande, n.º 517, Edifício Comercial Nam Tung, 17.º andar, Macau, a partir de 28 de Fevereiro de 2022, inclusive, e até à data limite para entrega das propostas, para tomar conhecimento de eventuais esclarecimentos adicionais.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 31 de Janeiro de 2022.

O Administrador do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *Mak Kim Meng.*

(Custo desta publicação $ 6 344,00)

退 休 基 金 會

三十日告示

茲公佈，社會工作局退休首席特級技術輔導員王綺珊之鰥夫何嘉強，現向本退休基金會申請遺屬撫卹金；如有人士認為具權利領取該項撫卹金，應自本告示刊登於《澳門特別行政區公報》之日起計三十日內，向本會申請應有之權益。如於上述期間內未接獲任何異議，則現申請人之要求將被接納。

二零二二年一月三十一日於退休基金會

行政管理委員會主席　沙蓮達

（是項刊登費用為 $906.00）

FUNDO DE PENSÕES

Édito de 30 dias

Faz-se público que Ho Ka Keong, viúvo de Wong Yee Shan, que foi adjunta-técnica especialista principal, aposentada, do Instituto de Acção Social, tendo requerido a pensão de sobrevivência deixada pela mesma, devem todos os que se julgam com direito à percepção da mesma pensão, requerer a este Fundo de Pensões, no prazo de trinta dias, a contar da data da publicação do presente édito no *Boletim Oficial da RAEM*, a fim de deduzirem os seus direitos, pois que, não havendo impugnação será resolvida a pretensão do requerente, findo que seja esse prazo.

Fundo de Pensões, aos 31 de Janeiro de 2022.

A Presidente do Conselho de Administração, *Ermelinda M. C. Xavier.*

(Custo desta publicação $ 906,00)

法律及司法培訓中心

通告

根據經第23/2017號行政法規修改的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十五條第四款的規定公佈，透過在二零二零年十一月四日第四十五期《澳門特別行政區公報》第二組刊登開考通告的第六屆進入法院及檢察院司法官團的培訓課程及實習錄取試准考人的專業面試將於二零二二年二月二十一日至二十四日期間在澳門南灣羅保博士街1-3號國際銀行大廈18樓法律及司法培訓中心進行。

《專業面試時間表》及《專業面試的准考人須知》張貼於澳門南灣羅保博士街1-3號國際銀行大廈18樓法律及司法培訓中心，並可於辦公時間內前來查閱（週一至週四上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時四十五分；週五上午九時至下午一時，下午二時三十分至五時三十分），同時亦得在本中心網頁瀏覽（http://www.cfjj.gov.mo/）。

倘因熱帶氣旋或因“新型冠狀病毒肺炎”的發展而需採取之措施，又或因不可抗力的其他情況，而導致取消專業面試，面試期將按相同期間延長，而被取消的面試將按典試委員會重新訂定的時間表進行，並適時作公佈。

二零二二年一月二十六日於法律及司法培訓中心

典試委員會主席　Manuel Marcelino Escovar Trigo

（是項刊登費用為 $1,892.00）

CENTRO DE FORMAÇÃO JURÍDICA E JUDICIÁRIA

Aviso

Torna-se público que, nos termos do n.º 4 do artigo 35.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 23/2017, a entrevista profissional dos candidatos ao concurso para admissão ao sexto curso e estágio de formação para ingresso nas magistraturas judicial e do Ministério Público, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 45, II Série, de 4 de Novembro de 2020, decorrerá de 21 a 24 de Fevereiro de 2022, no Centro de Formação Jurídica e Judiciária (CFJJ), sito na Rua do Dr. Pedro José Lobo, n.os 1-3, Edifício Banco Luso Internacional, 18.º andar, Macau.

A «Calendarização da entrevista profissional» e as «Instruções para os candidatos sobre a entrevista profissional» encontram-se afixadas no CFJJ, sito na Rua do Dr. Pedro José Lobo, n.os 1-3, Edifício Banco Luso Internacional, 18.º andar, Macau, podendo ser consultadas no local indicado, dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira entre as 9,00 horas e as 13,00 horas, e as 14,30 horas e as 17,45 horas, e sexta-feira entre as 9,00 horas e as 13,00 horas, e as 14,30 horas e as 17,30 horas), bem como na página electrónica deste CFJJ (http://www.cfjj.gov.mo/).

Em caso de cancelamento da entrevista profissional, em consequência de tempestade tropical ou de medidas impostas em função da evolução da «Pneumonia causada pelo novo tipo de coronavírus», ou outras circunstâncias de força maior que impeçam a sua realização, o período fixado para a realização da mesma considera-se prorrogado pelo mesmo período de tempo, e as entrevistas canceladas serão recalendarizadas e anunciadas pelo júri em tempo oportuno.

Centro de Formação Jurídica e Judiciária, aos 26 de Janeiro de 2022.

O Presidente do Júri, *Manuel Marcelino Escovar Trigo.*

(Custo desta publicação $ 1 892,00)

法務公庫

名單

為履行經第293/2018號行政長官批示修改的八月二十六日第54/GM/97號批示，法務公庫現公佈二零二一年第四季度的資助名單：

COFRE DOS ASSUNTOS DE JUSTIÇA

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, com as alterações introduzidas pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 293/2018, vem o Cofre dos Assuntos de Justiça publicar a lista dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2021:

受資助實體 Entidades beneficiárias	給予財政資助日期 Data da atribuição dos apoios	資助金額 Montantes subsidiados	目的 Finalidades
澳門律師公會 Associação dos Advogados de Macau	19/10/2021	$289,041.90	資助舉辦“網上調解課程中文班及英文班”的經費。 Atribuição de subsídio para realização do «Curso de Conciliação na Internet (duas turmas, Chinês e Inglês)».
澳門婦女聯合總會 Associação Geral das Mulheres de Macau	10/12/2021	$79,227.60	資助合辦“2021年婦女普法義工團系列活動”的經費。 Atribuição de subsídio para cooperação na série de actividades de grupos voluntários alusiva à divulgação jurídica destinada às mulheres do ano 2021.
澳門法律系學生會 Associação dos Estudantes da Faculdade de Direito de Macau	10/12/2021	$12,000.00	資助舉辦2021年度2項活動（2021年度澳門法律系漫漫學法律活動、2021年度澳門大學法律影片創作比賽）的經費。 Atribuição de subsídio para realização de duas actividades no ano 2021 (Actividade jurídica de banda desenhada da Faculdade de Direito de Macau no ano 2021, Concurso para a criação de vídeos jurídicos da Universidade de Macau no ano 2021).
澳門家事調解協會 Associação de Mediação Familiar de Macau	23/12/2021	$95,472.44	資助合辦“第一期家事調解培訓課程”經費。 Atribuição de subsídio para cooperação de realização do 1.º curso de formação em mediação familiar.
澳門社區義工聯合總會 União Geral das Associações dos Voluntários da Comunidade de Macau	31/12/2021	$165,000.00	資助合辦“2021年社區普法義工系列活動”的經費。 Atribuição de subsídio para cooperação na série de actividades de grupos voluntários alusiva à divulgação jurídica destinada às comunidades do ano 2021.
澳門工會聯合總會 Federação das Associações dos Operários de Macau	3/12/2021	$33,000.00	資助舉辦“工青普法義工團成立儀式暨憲法和基本法講座”的經費。 Atribuição de subsídio para realização da cerimónia de criação do grupo voluntário para a divulgação jurídica dos jovens da Federação das Associações dos Operários de Macau e palestra sobre a Constituição e a Lei Básica.

二零二一年十二月三十一日於法務公庫

主席　劉德學

（是項刊登費用為 $2,990.00）

Cofre dos Assuntos de Justiça, aos 31 de Dezembro de 2021.

O Presidente, *Liu Dexue*.

(Custo desta publicação $ 2 990,00)

經 濟 及 科 技 發 展 局

通 告

茲公佈，經濟及科技發展局以行政任用合同制度填補高級技術員職程第一職階二等高級技術員（財務及金融範疇）三個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的職缺，經二零二一年五月十二日第十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登的統一管理制度之專業或職務能力評估對外開考通告，本局定於二零二二年二月二十七日上午九時三十分為參加專業或職務能力評估開考的准考人舉行知識考試（筆試），時間為三小時。考試地點為澳門馬揸度博士大馬路266號聖公會（澳門）蔡高中學二樓禮堂。

參加筆試的准考人的考室安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，已張貼於澳門南灣羅保博士街一至三號國際銀行大廈六樓行政及財政處告示板（查閱時間：星期一至四，上午九時至下午一時、下午二時三十分至五時四十五分；星期五，上午九時至下午一時、下午二時三十分至五時三十分），並上載於本局網頁（http://www.dsedt.gov.mo/）及行政公職局網頁（http://www.safp.gov.mo/）。

二零二二年一月二十七日於經濟及科技發展局

局長　戴建業

（是項刊登費用為 $1,620.00）

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA E DESENVOLVIMENTO TECNOLÓGICO

Aviso

Torna-se público que, para os candidatos admitidos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de três lugares vagos, em regime de contrato administrativo de provimento, de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de finanças, da Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico, e dos que vierem a verificar-se nestes Serviços até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 19, II Série, de 12 de Maio de 2021, a prova de conhecimentos (prova escrita) terá a duração de 3 horas e será realizada no dia 27 de Fevereiro de 2022, às 9,30 horas, na Sheng Kung Hui Escola Choi Kou (Macau), sita na Avenida Dr. Francisco Vieira Machado, n.º 266, 2.º andar, Auditório, Macau.

Informação mais detalhada sobre a distribuição dos candidatos pelas salas aonde os mesmos se devem apresentar para a realização da prova escrita, bem como outras informações de interesse dos candidatos serão afixadas no átrio da Divisão Administrativa e Financeira da DSEDT, sita na Rua do Dr. Pedro José Lobo, n.os 1-3, 6.º andar, Edifício Banco Luso Internacional, Macau, podendo ser consultadas no local indicado, dentro do horário de expediente (segunda a quinta-feira das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,30 horas), e disponibilizadas na página electrónica destes Serviços — http://www.dsedt.gov.mo/ — e dos SAFP — http://www.safp.gov.mo/.

Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico, aos 27 de Janeiro de 2022.

O Director dos Serviços, *Tai Kin Ip*.

(Custo desta publicação $ 1 620,00)

財 政 局

公 告

第9/CP/DSF-DGP/2022號公開招標

目的：

供應澳門特別行政區公共行政領域的部門及機構二零二二年第二季至第四季所需之石油氣。

判給實體：

經濟財政司司長

招標實體：

財政局

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

Anúncio

Concurso Público n.º 9/CP/DSF-DGP/2022

Objectivo:

Fornecimento de gás butano aos serviços e organismos do sector público administrativo da RAEM durante o 2.º, 3.º e 4.º trimestre de 2022.

Entidade adjudicante:

Secretário para a Economia e Finanças.

Entidade onde decorre o processo do concurso:

Direcção dos Serviços de Finanças.

遞交標書之期限及地點：

截至二零二二年二月二十三日下午五時三十分

南灣大馬路575、579、585號財政局大樓八樓公物管理廳810室

開標之日期、時間及地點：

二零二二年二月二十四日下午三時正

南灣大馬路575、579、585號財政局大樓地庫演講廳

臨時保證金：

金額：澳門元壹萬元正（$10,000.00）

提交方式：銀行擔保或現金存款

——銀行擔保方式，應提交一份法定銀行的擔保書，其格式參照《招標方案》附件四；

——現金存款方式，投標人需先前往財政局公物管理廳索取存款憑單，然後到指定銀行繳付。

查閱招標方案、承投規則及購買物品清單：

——於辦公時間前往財政局大樓八樓公物管理廳810室查閱，同時透過繳付澳門元伍拾元正（$50.00），以取得招標資料的副本及電腦光碟；

——或透過本局互聯網免費下載（網址：http://www.dsf.gov.mo）

判給標準：

本公開招標之物品的供應期限及供應條件請詳閱《招標方案》，同時根據下列參數及百分比予以判給：

a）價格——70%

b）過往三年供應同類物品的質素——30%

颱風：

倘因颱風或不可抗力之原因而導致本局停止辦公，則原定的截標或開標日期及時間將按《招標方案》第5.6.2及第7.1點的規定而改動。

局長　容光亮

（是項刊登費用為 $3,307.00）

Prazo e local de entrega das propostas:

Dia 23 de Fevereiro de 2022, até às 17,30 horas;

Avenida da Praia Grande, n.os 575, 579 e 585, Edf. «Finanças», Departamento de Gestão Patrimonial — 8.º andar — sala n.º 810.

Data, hora e local de abertura do concurso:

Dia 24 de Fevereiro de 2022, às 15,00 horas;

Avenida da Praia Grande, n.os 575, 579 e 585, Edf. «Finanças» — Auditório da Cave.

Caução provisória:

Valor: dez mil patacas ($10 000,00);

Modo de prestação: garantia bancária ou depósito em numerário:

— para prestação mediante garantia bancária deve apresentar documento conforme o modelo constante do ANEXO IV do programa do concurso;

— para prestação através de depósito em numerário, deve ser solicitada a respectiva guia de depósito no Departamento de Gestão Patrimonial destes Serviços e posteriormente proceder ao depósito no banco indicado.

Consulta do programa do concurso, do caderno de encargos e da relação dos artigos a adquirir:

— Durante o horário normal de expediente, na Sala n.º 810 do Departamento de Gestão Patrimonial (8.º andar) do Edf. «Finanças». Preço das cópias dos referidos documentos e respectivo suporte informático: cinquenta patacas ($50,00); ou por

— Descarregamento gratuito na página electrónica da DSF (*website*: http://www.dsf.gov.mo).

Critérios de adjudicação:

O prazo e as condições de fornecimento do produto, neste concurso são definidos no programa do concurso, e a adjudicação de fornecimento é feita segundo os seguintes parâmetros e percentagens:

a) Preço — 70%;

b) Qualidade dos produtos, idêntica aos fornecidos nos últimos 3 anos — 30%.

Tempestade:

Em caso de encerramento destes Serviços por motivos de tempestade ou outras causas de força maior, o termo do prazo de entrega das propostas, a data e a hora de abertura das propostas, inicialmente estabelecidos, serão alterados de acordo com os pontos n.os 5.6.2 e 7.1 do programa do concurso.

O Director dos Serviços, *Iong Kong Leong.*

(Custo desta publicação $ 3 307,00)

勞工事務局

名單

根據經第293/2018號行政長官批示修改的八月二十六日第54/GM/97號批示，勞工事務局現公佈二零二一年第四季資助名單：

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, alterado pelo Despacho do Chefe do Executivo n.º 293/2018, vem a Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais publicar a lista dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2021:

受資助實體 Entidades beneficiárias	給予財政資助日期 Data da atribuição dos apoios	資助金額 Montantes subsidiados	目的 Finalidades
澳門本地工人權益會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門民生協進會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門工人同盟總會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 31,760.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門幼兒保教職工協會	18/10/2021 11/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門勞動民生協會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 30,880.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門物業管理員職工會	20/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 27,160.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門工人民生力量聯合工會	20/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 48,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門職工權益協會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門工人自救會	10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.

受資助實體 Entidades beneficiárias	給予財政資助日期 Data da atribuição dos apoios	資助金額 Montantes subsidiados	目的 Finalidades
澳門裝修業聯合會	18/10/2021 11/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門娛樂業. 酒店從業員工會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 29,256.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
新澳門扎鐵聯合會	20/10/2021 18/12/2021 31/12/2021	$ 24,099.20	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門工人團結工會	10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 26,272.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門民生權益促進會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門勞動民生聯合工會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門建造業工友工會	18/10/2021 10/11/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門草根階層聯合會	18/10/2021 11/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 31,856.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門博彩力量協會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 25,976.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門工人互助工會	18/10/2021 10/11/2021 31/12/2021	$ 25,388.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門餐飲業員工協進會	18/10/2021 10/11/2021 13/12/2021 31/12/2021	$ 32,000.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.
澳門工會聯合總會 Federação das Associações dos Operários de Macau	20/10/2021 31/12/2021	$ 5,976,460.00	運作經費。 Custear despesas de funcionamento.

受資助實體 Entidades beneficiárias	給予財政資助日期 Data da atribuição dos apoios	資助金額 Montantes subsidiados	目的 Finalidades
澳門建造業總工會 Geral dos Operários de Construção Civil de Macau	31/12/2021	$ 372,806.86	舉辦活動經費。 Custear despesas de realização de actividades.
澳門物業管理專業人員協會	31/12/2021	$ 15,900.00	舉辦活動經費。 Custear despesas de realização de actividades.
澳門特殊奧運會 Macau Special Olympics	31/12/2021	$ 17,691.92	舉辦活動經費。 Custear despesas de realização de actividades.
業餘進修中心 Centro de Estudos Permanentes Pós-Laboral	31/12/2021	$ 186,475.60	舉辦活動經費。 Custear despesas de realização de actividades.
澳門婦女聯合總會 Associação Geral das Mulheres de Macau	24/12/2021	$ 56,135.80	舉辦活動經費。 Custear despesas de realização de actividades.
澳門弱智人士家長協進會 Associação dos Familiares Encarregados dos Deficientes Mentais de Macau	31/12/2021	$ 230,701.50	舉辦活動經費。 Custear despesas de realização de actividades.
	總計 *Total*	*$ 7,476,818.88*	

二零二二年一月二十五日於勞工事務局

局長　黃志雄

（是項刊登費用為 $6,422.00）

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 25 de Janeiro de 2022.

O Director dos Serviços, *Wong Chi Hong.*

(Custo desta publicação $ 6 422,00)

治 安 警 察 局

通 告

批示：3/CPSP/2022P

治安警察局局長根據第34/2018號行政法規第五條第四款、第15/2009號法律第十條、第26/2009號行政法規第二十二條及第136/2021號保安司司長批示第四款的規定，作出本批示：

一、轉授予治安警察局策劃行動廳廳長李志輝警務總長（編號107971）在治安警察局範疇內，批准提供與治安警察局存檔文件有關的資訊、查閱該等文件或發出該等文件的證明之權限，但法律另有規定者除外。

二、對行使轉授予的權限而作出的行為，得提起必要訴願。

CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA

Avisos

Despacho: 3/CPSP/2022P

Nos termos do artigo 5.º, n.º 4, do Regulamento Administrativo n.º 34/2018, do artigo 10.º da Lei n.º 15/2009, do artigo 22.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 e do n.º 4 do Despacho do Secretário para a Segurança n.º 136/2021, o comandante do Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) determina:

1. É subdelegada no chefe do Departamento de Planeamento de Operações, intendente n.º 107971, Lei Chi Fai, no âmbito do CPSP, a competência de autorizar a informação, consulta ou passagem de certidões de documentos arquivados no CPSP, com exclusão dos excepcionados por lei.

2. Dos actos praticados no uso da competência ora subdelegada cabe recurso hierárquico necessário.

三、獲轉授權人自二零二二年一月十五日起在本轉授權範圍內所作的行為，均予以追認。

四、魏瑞斌副警務總長（編號103951）及馬超雄副警務總長（編號195071），於二零二一年十一月十五日至二零二二年一月十四日擔任策劃行動廳代廳長期間在本轉授權範圍內所作的行為，均予以追認。

五、在不妨礙以上兩款規定的情況下，本批示自公佈日起產生效力。

六、廢止第1/CPSP/2021P號批示。

二零二二年一月十三日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $1,858.00）

3. São ratificados os actos praticados pelo subdelegado, no âmbito da presente subdelegação de competências, a partir de 15 de Janeiro de 2022.

4. São ratificados os actos praticados pelos subintendente n.º 103951, Ngai Soi Pan e subintendente n.º 195071, Ma Chio Hong, no âmbito da presente subdelegação de competências, entre 15 de Novembro de 2021 a 14 de Janeiro de 2022, como chefe, substituto, do Departamento de Planeamento de Operações.

5. Sem prejuízo do disposto nos números anteriores, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

6. É revogado o Despacho n.º 1/CPSP/2021P.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 13 de Janeiro de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa*, superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 1 858,00)

批示：4/CPSP/2022P

治安警察局局長根據第34/2018號行政法規第五條第四款、第15/2009號法律第十條、第26/2009號行政法規第二十二條及第136/2021號保安司司長批示第四款的規定，作出本批示：

一、轉授予治安警察局內部監管及資訊廳廳長黃鴻基警務總長（編號104961）在治安警察局範疇內，批准提供與治安警察局存檔文件有關的資訊、查閱該等文件或發出該等文件的證明之權限，但法律另有規定者除外。

二、對行使轉授予的權限而作出的行為，得提起必要訴願。

三、獲轉授權人自二零二一年十一月十五日起在本轉授權範圍內所作的行為，均予以追認。

四、在不妨礙上款規定的情況下，本批示自公佈日起產生效力。

五、廢止第6/CPSP/2020P號批示。

二零二二年一月十三日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $1,303.00）

Despacho: 4/CPSP/2022P

Nos termos do artigo 5.º, n.º 4, do Regulamento Administrativo n.º 34/2018, do artigo 10.º da Lei n.º 15/2009, do artigo 22.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 e do n.º 4 do Despacho do Secretário para a Segurança n.º 136/2021, o comandante do Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) determina:

1. É subdelegada no chefe do Departamento de Fiscalização Interna e Informática, intendente n.º 104961, Wong Hong Kei, no âmbito do CPSP, a competência de autorizar a informação, consulta ou passagem de certidões de documentos arquivados no CPSP, com exclusão dos excepcionados por lei.

2. Dos actos praticados no uso da competência ora subdelegada cabe recurso hierárquico necessário.

3. São ratificados os actos praticados pelo subdelegado, no âmbito da presente subdelegação de competências, a partir de 15 de Novembro de 2021.

4. Sem prejuízo do disposto nos números anteriores, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

5. É revogado o Despacho n.º 6/CPSP/2020P.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 13 de Janeiro de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa*, superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 1 303,00)

批示：5/CPSP/2022P

治安警察局局長根據第16/2021號法律、第34/2018號行政法規第五條第四款、第15/2009號法律第十條、第26/2009號行政法

Despacho n.º 5/CPSP/2022P

Nos termos da Lei n.º 16/2021, do artigo 5.º, n.º 4, do Regulamento Administrativo n.º 34/2018, do artigo 10.º da Lei n.º 15/2009, do artigo 22.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 e do

規第二十二條及第136/2021號保安司司長批示第四款的規定，作出本批示：

一、授予及轉授予治安警察局情報廳代廳長鄭俊禧副警務總長（編號144891）作出下列行為之權限：

（一）就提起第16/2021號法律第五十五條第二款所指之驅逐出境的程序作出決定；

（二）在治安警察局範疇內，批准提供與治安警察局存檔文件有關的資訊、查閱該等文件或發出該等文件的證明，但法律另有規定者除外。

二、對行使授予和轉授予的權限而作出的行為，得提起必要訴願。

三、獲授權及轉授權人自二零二二年一月十五日起在本授權及轉授權範圍內所作的行為，均予以追認。

四、李志輝警務總長（編號107971），於二零二一年十一月十五日至二零二二年一月十四日擔任情報廳廳長期間在本轉授權範圍內所作的行為，均予以追認。

五、在不妨礙以上兩款規定的情況下，本批示自公佈日起產生效力。

六、廢止第2/CPSP/2021P號批示。

二零二二年一月十三日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $1,814.00）

n.º 4 do Despacho do Secretário para a Segurança n.º 136/2021, o comandante do Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) determina:

1. São delegadas e subdelegadas no chefe, substituto, do Departamento de Informações, subintendente n.º 144891, Cheang Chon Hei, as competências para:

1) Decidir da instauração do procedimento de expulsão referido no n.º 2 do artigo 55.º da Lei n.º 16/2021;

2) No âmbito do CPSP, autorizar a informação, consulta ou passagem de certidões de documentos arquivados no CPSP, com exclusão dos excepcionados por lei.

2. Dos actos praticados no uso das competências ora delegadas e subdelegadas cabe recurso hierárquico necessário.

3. São ratificados os actos praticados pelo delegado ou subdelegado, no âmbito da presente delegação e subdelegação de competências, a partir de 15 de Janeiro de 2022.

4. São ratificados os actos praticados pelo intendente n.º 107971, Lei Chi Fai, no âmbito da presente delegação e subdelegação de competências, entre 15 de Novembro de 2021 a 14 de Janeiro de 2022, como chefe do Departamento de Informações.

5. Sem prejuízo do disposto nos números anteriores, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

6. É revogado o Despacho n.º 2/CPSP/2021P.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 13 de Janeiro de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa*, superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 1 814,00)

批示：6/CPSP/2022P

治安警察局局長根據第34/2018號行政法規第五條第四款、第15/2009號法律第十條、第26/2009號行政法規第二十二條及第136/2021號保安司司長批示第四款的規定，作出本批示：

一、轉授予治安警察局資源管理廳廳長古敬軒警務總長（編號106961）作出下列行為之權限：

（一）關於治安警察局的保安部隊及保安部門人員：

（1）批准特別假期或在放棄特別假期時發給有關補償、短期無薪假，以及就累積年假申請作出決定；

（2）簽署計算及結算治安警察局人員服務時間的文件，並將有關文件送交澳門保安部隊事務局。

Despacho: 6/CPSP/2022P

Nos termos do artigo 5.º, n.º 4, do Regulamento Administrativo n.º 34/2018, do artigo 10.º da Lei n.º 15/2009, do artigo 22.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 e do n.º 4 do Despacho do Secretário para a Segurança n.º 136/2021, o comandante do Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) determina:

1. São subdelegadas no chefe do Departamento de Gestão de Recursos, intendente n.º 106961, Ku Keng Hin, as competências para:

1) Relativamente aos agentes das Forças e Serviços de Segurança do CPSP:

(1) Conceder licença especial, ou atribuir a compensação prevista em caso de renúncia, licenças sem vencimento de curta duração e decidir sobre pedidos de acumulação de férias;

(2) Assinar documentos comprovativos de contagem e liquidação do tempo de serviço prestado pelos trabalhadores do CPSP, remetendo à Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau (DSFSM) a respectiva documentação.

（二）關於在治安警察局提供服務的所有人員：

（1）批准治安警察局人員及其家屬前往衛生局範圍內運作的健康檢查委員會作檢查；

（2）批准在治安警察局內擔任職務的所有人員的年假累積，並將有關事宜告知澳門保安部隊事務局。

（三）在治安警察局範疇內：

（1）批准提供與治安警察局存檔文件有關的資訊、查閱該等文件或發出該等文件的證明，但法律另有規定者除外；

（2）按照內部運作資金限制，批准取得資產及勞務。

二、對行使轉授予的權限而作出的行為，得提起必要訴願。

三、獲轉授權人自二零二一年十一月十五日起在本轉授權範圍內所作的行為，均予以追認。

四、在不妨礙上款規定的情況下，本批示自公佈日起產生效力。

五、廢止第8/CPSP/2020P號批示。

二零二二年一月十三日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $2,447.00）

2) Relativamente a todo o pessoal que presta serviço no CPSP:

(1) Autorizar a apresentação dos trabalhadores do CPSP e dos seus familiares às Juntas Médicas, que funcionam no âmbito dos Serviços de Saúde;

(2) Autorizar, relativamente a todo o pessoal que presta serviço no CPSP, decidir sobre a acumulação de férias, dando disso conhecimento à DSFSM.

3) No âmbito do CPSP:

(1) Autorizar a informação, consulta ou passagem de certidões de documentos arquivados no CPSP, com exclusão dos excepcionados por lei;

(2) Autorizar a aquisição de bens e serviços de acordo com os limites do fundo de maneio interno.

2. Dos actos praticados no uso das competências ora subdelegadas cabe recurso hierárquico necessário.

3. São ratificados os actos praticados pelo subdelegado, no âmbito da presente subdelegação de competências, a partir de 15 de Novembro de 2021.

4. Sem prejuízo do disposto nos números anteriores, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

5. É revogado o Despacho n.º 8/CPSP/2020P.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 13 de Janeiro de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa,* superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 2 447,00)

批示：7/CPSP/2022P

治安警察局局長根據第24/92/M號法令第九條、第34/2018號行政法規第五條第四款、第15/2009號法律第十條、第26/2009號行政法規第二十二條及第136/2021號保安司司長批示第四款的規定，作出本批示：

一、授予及轉授予治安警察局澳門警務廳指揮官江偉俊警務總長（編號108971）作出下列行為之權限：

（一）根據第24/92/M號法令第九條第一款及第三款所規定之監察及罰款之科處；

（二）在治安警察局範疇內，批准提供與治安警察局存檔文件有關的資訊、查閱該等文件或發出該等文件的證明，但法律另有規定者除外。

二、對行使授予和轉授予的權限而作出的行為，得提起必要訴願。

三、獲授權及轉授權人自二零二一年十一月十五日起在本授權及轉授權範圍內所作的行為，均予以追認。

Despacho: 7/CPSP/2022P

Nos termos do artigo 9.º do Decreto-Lei n.º 24/92/M, do artigo 5.º, n.º 4, do Regulamento Administrativo n.º 34/2018, do artigo 10.º da Lei n.º 15/2009, do artigo 22.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 e do n.º 4 do Despacho do Secretário para a Segurança n.º 136/2021, o comandante do Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) determina:

1. São delegadas e subdelegadas no comandante do Departamento Policial de Macau, intendente n.º 108971, Kong Wai Chon, as competências para:

1) Fiscalização e aplicação de multa nos termos do artigo 9.º, n.os 1 e 3, do Decreto-Lei n.º 24/92/M;

2) No âmbito do CPSP, autorizar a informação, consulta ou passagem de certidões de documentos arquivados no CPSP, com exclusão dos excepcionados por lei.

2. Dos actos praticados no uso das competências ora delegadas e subdelegadas cabe recurso hierárquico necessário.

3. São ratificados os actos praticados pelo delegado ou subdelegado, no âmbito da presente delegação e subdelegação de competências, a partir de 15 de Novembro de 2021.

四、在不妨礙上款規定的情況下，本批示自公佈日起產生效力。

五、廢止第11/CPSP/2020P號批示。

二零二二年一月十三日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $1,575.00）

4. Sem prejuízo do disposto nos números anteriores, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

5. É revogado o Despacho n.º 11/CPSP/2020P.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 13 de Janeiro de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa,* superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 1 575,00)

批示：8/CPSP/2022P

治安警察局局長根據第24/92/M號法令第九條、第34/2018號行政法規第五條第四款、第15/2009號法律第十條、第26/2009號行政法規第二十二條及第136/2021號保安司司長批示第四款的規定，作出本批示：

一、授予及轉授予治安警察局海島警務廳指揮官李昶文警務總長（編號101971）作出下列行為之權限：

（一）根據第24/92/M號法令第九條第一款及第三款所規定之監察及罰款之科處；

（二）在治安警察局範疇內，批准提供與治安警察局存檔文件有關的資訊、查閱該等文件或發出該等文件的證明，但法律另有規定者除外。

二、對行使授予和轉授予的權限而作出的行為，得提起必要訴願。

三、獲授權及轉授權人自二零二一年十一月十五日起在本授權及轉授權範圍內所作的行為，均予以追認。

四、在不妨礙上款規定的情況下，本批示自公佈日起產生效力。

五、廢止第5/CPSP/2021P號批示。

二零二二年一月十三日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $1,654.00）

Despacho: 8/CPSP/2022P

Nos termos do artigo 9.º do Decreto-Lei n.º 24/92/M, do artigo 5.º, n.º 4, do Regulamento Administrativo n.º 34/2018, do artigo 10.º da Lei n.º 15/2009, do artigo 22.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 e do n.º 4 do Despacho do Secretário para a Segurança n.º 136/2021, o comandante do Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) determina:

1. São delegadas e subdelegadas no comandante do Departamento Policial das Ilhas, intendente n.º 101971, Lei Chong Man, as competências para:

1) Fiscalização e aplicação de multa nos termos do artigo 9.º, n.os 1 e 3, do Decreto-Lei n.º 24/92/M;

2) No âmbito do CPSP, autorizar a informação, consulta ou passagem de certidões de documentos arquivados no CPSP, com exclusão dos excepcionados por lei.

2. Dos actos praticados no uso das competências ora delegadas e subdelegadas cabe recurso hierárquico necessário.

3. São ratificados os actos praticados pelo delegado ou subdelegado, no âmbito da presente delegação e subdelegação de competências, a partir de 15 de Novembro de 2021.

4. Sem prejuízo do disposto nos números anteriores, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

5. É revogado o Despacho n.º 5/CPSP/2021P.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 13 de Janeiro de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa*, superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 1 654,00)

批示：9/CPSP/2022P

治安警察局局長根據第3/2007號法律第一百四十一條第二款、第3/2019號法律第二十五條第四款及第五款、第34/2018號

Despacho: 9/CPSP/2022P

Nos termos do artigo 141.º, n.º 2, da Lei n.º 3/2007, do artigo 25.º, n.os 4 e 5, da Lei n.º 3/2019, do artigo 5.º, n.º 4, do Regulamento Administrativo n.º 34/2018, do artigo 10.º da Lei n.º 15/2009, do

行政法規第五條第四款、第15/2009號法律第十條、第26/2009號行政法規第二十二條及第136/2021號保安司司長批示第四款的規定，作出本批示：

一、授予及轉授予治安警察局交通廳代廳長何少明副警務總長（編號182901）作出下列行為之權限：

（一）第3/2007號法律第一百四十一條第一款（二）項之權限，包括對第3/2007號法律第一百一十條所規定的行政違法行為提起程序、組成卷宗和作出決定，尤其指科處有關罰款；

（二）針對第3/2019號法律第二十五條第四款所規定的行政違法行為提起程序、組成卷宗和作出決定，尤其指科處有關罰款；

（三）依據第3/2019號法律第三十二條第二款規定查閱及讀取同一法律第十二條第一款（三）項所指之全球衛星導航系統、錄音及錄影設備所收錄的資料；

（四）在治安警察局範疇內，批准提供與治安警察局存檔文件有關的資訊、查閱該等文件或發出該等文件的證明，但法律另有規定者除外。

二、對行使授予和轉授予的權限而作出的行為，得提起必要訴願。

三、獲授權及轉授權人自二零二一年十一月十五日起在本授權及轉授權範圍內所作的行為，均予以追認。

四、在不妨礙上款規定的情況下，本批示自公佈日起產生效力。

五、廢止第49/CPSP/2020P號批示。

二零二二年一月十三日於治安警察局

局長　吳錦華警務總監

（是項刊登費用為 $2,130.00）

artigo 22.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 e do n.º 4 do Despacho do Secretário para a Segurança n.º 136/2021, o comandante do Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP) determina:

1. São delegadas e subdelegadas no chefe, substituto, do Departamento de Trânsito, subintendente n.º 182901, Ho Sio Meng, as competências para:

1) As competências previstas na alínea *2*) do n.º 1 do artigo 141.º da Lei n.º 3/2007, incluindo as de instaurar, instruir e decidir, os processos por infracções administrativas especificadas no artigo 110.º da Lei n.º 3/2007, designadamente aplicando as respectivas multas;

2) Instaurar, instruir e decidir os processos por infracções administrativas previstas no n.º 4 do artigo 25.º da Lei n.º 3/2019, designadamente, aplicar as respectivas multas;

3) Nos termos do n.º 2 do artigo 32.º da Lei n.º 3/2019, consultar e aceder às informações registadas pelos sistemas de navegação global por satélite e pelos aparelhos de gravação de som e imagem, a que se refere a alínea *3*) do n.º 1 do artigo 12.º da mesma lei;

4) No âmbito do CPSP, autorizar a informação, consulta ou passagem de certidões de documentos arquivados no CPSP, com exclusão dos excepcionados por lei.

2. Dos actos praticados no uso das competências ora delegadas e subdelegadas cabe recurso hierárquico necessário.

3. São ratificados os actos praticados pelo delegado ou subdelegado, no âmbito da presente delegação e subdelegação de competências, a partir de 15 de Novembro de 2021.

4. Sem prejuízo do disposto nos números anteriores, o presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

5. É revogado o Despacho n.º 49/CPSP/2020P.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 13 de Janeiro de 2022.

O Comandante, *Ng Kam Wa,* superintendente-geral.

(Custo desta publicação $ 2 130,00)

司 法 警 察 局

通 告

茲公佈，司法警察局通過考核方式進行對外開考，取錄合格者進行實習，以填補本局人員編制內法證高級技術員職程之第一職階二等法證高級技術員（電子證據範疇）六缺，有關開考通告刊登於二零二零年十二月二十三日第五十二期第二組《澳門特別行政區公報》，本局定於二零二二年二月二十一日至二十三日

POLÍCIA JUDICIÁRIA

Aviso

Torna-se público que, o concurso externo, de prestação de provas, para a admissão dos candidatos considerados aptos, com destino à frequência de estágio, com vista ao preenchimento de seis lugares de técnico superior de ciências forenses de 2.ª classe, 1.º escalão, área de provas electrónicas, da carreira de técnico superior de ciências forenses, do grupo de pessoal do quadro da Polícia Judiciária, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 52, II Série, de 23 de Dezembro de 2020, a entrevista de

上午九時三十分開始，在澳門友誼大馬路823號司法警察局大樓十八樓舉行甄選面試。

參加甄選面試的准考人的日期及時間安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，將於二零二二年二月九日張貼於澳門友誼大馬路823號司法警察局大樓地下行政輔助中心，准考人亦可透過設置於本局大樓及路氹分局地下的“資訊亭”查閱，或可瀏覽本局網頁：www.pj.gov.mo。

二零二二年一月二十八日於司法警察局

局長　薛仲明

（是項刊登費用為 $1,417.00）

selecção será realizada nos dias 21 a 23 de Fevereiro de 2022, a partir das 9,30 horas, no 18.º andar do Edifício da Polícia Judiciária, sito na Avenida da Amizade, n.º 823, Macau.

Informação mais detalhada sobre a data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização da entrevista de selecção, bem como outras informações de interesse dos candidatos serão afixadas no dia 9 de Fevereiro de 2022, no Núcleo de Apoio Administrativo, no rés-do-chão do Edifício da Polícia Judiciária, sito na Avenida da Amizade, n.º 823, Macau, podendo ser ainda consultadas nos quiosques de informações instalados no rés-do-chão do mesmo Edifício e no da Delegação de COTAI, bem como no sítio da *internet* desta Polícia: www.pj.gov.mo.

Polícia Judiciária, aos 28 de Janeiro de 2022.

O Director, *Sit Chong Meng.*

(Custo desta publicação $ 1 417,00)

衛 生 局

公 告

（開考編號：02221/02-MA.PED）

為填補衛生局醫生職程醫院職務範疇（兒科）第一職階主治醫生編制內三個職缺及以行政任用合同制度填補一個職缺，經二零二一年九月二十九日第三十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以考核方式進行普通對外開考通告。現根據第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》第二十二條，以及經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選和晉級培訓》第三十六條第四款及第六十條規定公佈，投考人知識考試成績名單已張貼在若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）及上載於本局網頁（http://www.ssm.gov.mo），以供查閱。

二零二二年一月二十八日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $1,303.00）

（開考編號：01821/02-MA.RAD）

為填補衛生局醫生職程醫院職務範疇（放射科及影像學科）第一職階主治醫生編制內兩個職缺和以行政任用合同制度填補

SERVIÇOS DE SAÚDE

Anúncios

(Ref. do Concurso n.º 02221/02-MA.PED)

Informa-se que, nos termos definidos no artigo 22.º do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 (Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica) e n.º 4 do artigo 36.º e artigo 60.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), republicado e reordenado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra afixada, na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, e disponível no *website* destes Serviços (http://www.ssm.gov.mo), a lista classificativa da prova de conhecimentos dos candidatos ao concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de três lugares vagos do quadro do pessoal, e de um lugar vago em regime de contrato administrativo de provimento, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (pediatria), da carreira médica dos Serviços de Saúde, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 39, II Série, de 29 de Setembro de 2021.

Serviços de Saúde, aos 28 de Janeiro de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 1 303,00)

(Ref. do Concurso n.º 01821/02-MA.RAD)

Informa-se que, nos termos definidos nos artigos 22.º do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 (Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica) e n.º 4 do artigo

兩個職缺，經二零二一年九月二十九日第三十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以考核方式進行普通對外開考通告。現根據第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》第二十二條，和經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選和晉級培訓》第三十六條第四款及第六十條規定公佈，投考人知識考試成績名單已張貼在若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）和上載於本局網頁（http://www.ssm.gov.mo），以供查閱。

二零二二年一月二十八日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $1,258.00）

36.º e artigo 60.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), republicado e reordenado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra afixada, na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, e disponível no *website* destes Serviços (http://www.ssm.gov.mo), a lista classificativa da prova de conhecimentos dos candidatos ao concurso externo, de prestação de provas, para o preenchimento de dois lugares vagos do quadro do pessoal, e de dois lugares vagos em regime de contrato administrativo de provimento, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (radiologia e imagiologia), da carreira médica dos Serviços de Saúde, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 39, II Série, de 29 de Setembro de 2021.

Serviços de Saúde, aos 28 de Janeiro de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 1 258,00)

（開考編號：01021/02-MA.MU）

為填補衛生局醫生職程醫院職務範疇（急症醫學）第一職階主治醫生編制內四個職缺及以行政任用合同制度填補三個職缺，經二零二一年九月二十九日第三十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以考核方式進行普通對外開考通告。現根據第131/2012號行政長官批示《醫生職程開考程序規章》第二十二條，以及經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選和晉級培訓》第三十六條第四款及第六十條規定公佈，投考人知識考試成績名單已張貼在若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）及上載於本局網頁（http://www.ssm.gov.mo），以供查閱。

二零二二年一月二十八日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $1,144.00）

(Ref. do Concurso n.º 01021/02-MA.MU)

Informa-se que, nos termos definidos no artigo 22.º do Despacho do Chefe do Executivo n.º 131/2012 (Regulamento do Procedimento Concursal da Carreira Médica) e n.º 4 do artigo 36.º e artigo 60.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), republicado e reordenado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, se encontra afixada, na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, e disponível no *website* destes Serviços (http://www.ssm.gov.mo), a lista classificativa da prova de conhecimentos dos candidatos ao concurso comum, externo, de prestação de provas, para o preenchimento de quatro lugares vagos do quadro do pessoal, e de três lugares vagos em regime de contrato administrativo de provimento, de médico assistente, 1.º escalão, área funcional hospitalar (medicina de urgência), da carreira médica dos Serviços de Saúde, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 39, II Série, de 29 de Setembro de 2021.

Serviços de Saúde, aos 28 de Janeiro de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long.*

(Custo desta publicação $ 1 144,00)

第3/P/22號公開招標

根據社會文化司司長於二零二二年一月二十日作出的批示，為取得“向衛生局供應口罩”進行公開招標。有意投標者可從二零二二年二月九日起，於辦公日上午九時至下午一時及下午二時三十分至五時三十分，前往位於澳門水坑尾街258號百老匯中心

Concurso Público n.º 3/P/22

Faz-se público que, por despacho da Ex.ma Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 20 de Janeiro de 2022, se encontra aberto o concurso público para «Fornecimento de máscaras cirúrgicas aos Serviços de Saúde», cujo programa do concurso e o caderno de encargos se encontram à disposição dos interessados desde o dia 9 de Fevereiro de 2022,

3樓C座衛生局物資供應管理處查詢有關投標詳情，並繳付澳門元伍拾捌元整（$58.00）以取得本次招標的招標方案和承投規則影印本（繳費地點：仁伯爵綜合醫院地下之衛生局司庫科），亦可於本局網頁（www.ssm.gov.mo）內免費下載。

投標書應交往仁伯爵綜合醫院地下（R/C）本局文書科。遞交投標書之截止時間為二零二二年三月八日下午五時四十五分。

開標將於二零二二年三月九日上午十時在位於澳門水坑尾街258號百老匯中心3樓C座的“會議室”舉行。

投標者須以現金或支票的形式，向本局司庫科繳交澳門元壹拾萬元整（$100,000.00），或以抬頭人/受益人為“衛生局”的等額銀行擔保/保險擔保，作為臨時擔保。

二零二二年一月二十八日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $1,734.00）

todos os dias úteis, das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,30 horas, na Divisão de Aprovisionamento e Economato destes Serviços, sita na Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau, onde serão prestados esclarecimentos relativos ao concurso, estando os interessados sujeitos ao pagamento de $ 58,00 (cinquenta e oito patacas), a título de custo das respectivas fotocópias (local de pagamento: Secção de Tesouraria dos Serviços de Saúde, que se situa no r/c do Edifício do Centro Hospitalar Conde de São Januário) ou ainda mediante a transferência gratuita de ficheiros pela *internet* na página electrónica dos Serviços de Saúde (www.ssm.gov.mo).

As propostas serão entregues na Secção de Expediente Geral destes Serviços, situada no r/c do Centro Hospitalar Conde de São Januário e o respectivo prazo de entrega termina às 17,45 horas do dia 8 de Março de 2022.

O acto público deste concurso terá lugar no dia 9 de Março de 2022, pelas 10,00 horas, na «Sala de Reunião», sita na Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau.

A admissão ao concurso depende da prestação de uma caução provisória no valor de $ 100 000,00 (cem mil patacas) a favor dos Serviços de Saúde, mediante depósito, em numerário ou em cheque, na Secção de Tesouraria destes Serviços ou através de garantia bancária/seguro-caução de valor equivalente.

Serviços de Saúde, aos 28 de Janeiro de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação $ 1 734,00)

（開考編號：A28/TSS/FIS/2021）

為填補衛生局人員編制內高級衛生技術員職程第一職階首席高級衛生技術員（康復職務範疇——物理治療）兩缺，現根據經第18/2020號法律修改的第6/2010號法律《藥劑師及高級衛生技術員職程制度》、經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律《公務人員職程制度》及經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》的規定，以考核方式進行限制性晉級開考，有關開考通告正張貼在若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內），並於本局網頁內公佈。報考應自有關公告公佈於《澳門特別行政區公報》之日緊接的首個工作日起計五個工作日內作出。

二零二二年一月二十八日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $1,178.00）

(Ref. do Concurso n.º A28/TSS/FIS/2021)

Torna-se público que se encontra afixado, na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, situada no Centro Hospitalar Conde de São Januário, na Estrada do Visconde de S. Januário, e publicado na página electrónica destes Serviços, o aviso referente à abertura do concurso de acesso, de prestação de provas, condicionado aos trabalhadores dos Serviços de Saúde, nos termos definidos na Lei n.º 6/2010 (Regime das carreiras de farmacêutico e de técnico superior de saúde), alterada pela Lei n.º 18/2020, Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), alterada pela Lei n.º 2/2021 e no Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos), republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, para o preenchimento de dois lugares de técnico superior de saúde principal, 1.º escalão, da área funcional de reabilitação — fisioterapia, da carreira de técnico superior de saúde do quadro do pessoal dos Serviços de Saúde, com cinco dias úteis de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau*.

Serviços de Saúde, aos 28 de Janeiro de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação $ 1 178,00)

通 告

（開考編號：00421/01-MED.CLG）

茲公佈，為填補衛生局醫生職程第一職階普通科醫生編制內九個職缺及以行政任用合同制度三個職缺，經二零二一年四月二十八日第十七期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以考核方式進行對外開考通告。本局定於二零二二年二月十六日至二月十八日舉行履歷討論，考試地點為仁伯爵綜合醫院C1層急診部遠程醫療會診中心會議室。

參加履歷討論的准考人的地點、日期及時間安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，已張貼於澳門若憲馬路衛生局人事處（位於仁伯爵綜合醫院內）。准考人可於辦公時間（週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分）到上述地點查閱，亦可在本局網頁（http://www.ssm.gov.mo/）及行政公職局網頁（http://www.safp.gov.mo/）查閱。

二零二二年一月三十一日於衛生局

局長　羅奕龍

（是項刊登費用為 $1,337.00）

Aviso

(Ref. do Concurso n.º 00421/01-MED.CLG)

Torna-se público que, para os candidatos ao concurso externo de prestação de provas, dos Serviços de Saúde, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 17, II Série, de 28 de Abril de 2021, para o preenchimento de nove lugares vagos do quadro, e de três lugares vagos em regime de contrato administrativo de provimento, de médico geral, 1.º escalão, da carreira médica, dos Serviços de Saúde, a discussão do currículo terá lugar de 16 de Fevereiro até 18 de Fevereiro de 2022, na Sala de reunião do Centro de Telemedicina dos Serviços de Saúde, situada no C1 do Serviço de urgência do Centro Hospitalar Conde de S. Januário.

Informação mais detalhada sobre o local, data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização da discussão do currículo, bem como outras informações de interesse dos candidatos encontram-se afixadas na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, sita na Estrada do Visconde de S. Januário, Macau, podendo ser consultadas no local indicado dentro do horário de expediente (de segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), bem como nas páginas electrónicas dos Serviços de Saúde, em http://www.ssm.gov.mo/ e da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em http://www.safp.gov.mo/.

Serviços de Saúde, aos 31 de Janeiro de 2022.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação $ 1 337,00)

社 會 工 作 局

通 告

為填補社會工作局行政任用合同制度護士職程第一職階一級護士一缺，以及填補開考有效期屆滿前在本局出現的職缺，經於二零二一年六月十六日第二十四期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以考核方式進行對外開考的開考通告，本局定於二零二二年二月二十三日至二十五日期間為准考人舉行甄選面試，時間為二十分鐘，考試地點為澳門黑沙環新街577號御景灣1樓健康生活教育園地。

參加甄選面試的准考人的日期及時間安排等詳細資料以及與准考人有關的其他重要資訊，已張貼於澳門西墳馬路六號社會工作局告示板。准考人可於辦公時間（週一至週四上午九時至下午五時四十五分；週五上午九時至下午五時三十分）到上述地

INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

Aviso

Torna-se público que, para os candidatos admitidos ao concurso de ingresso externo, para o preenchimento de um lugar de enfermeiro de grau I, 1.º escalão, da carreira de enfermagem, em regime de contrato administrativo de provimento do Instituto de Acção Social, e dos lugares que vierem a verificar-se neste Instituto até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 24, II Série, de 16 de Junho de 2021, as entrevistas de selecção, com a duração de 20 minutos, terão lugar nos dias de 23 a 25 de Fevereiro de 2022, e será realizada na Casa de Educação de Vida Sadia, sita na Rua Nova da Areia Preta, n.º 577, Edifício «The Bayview», 1.º andar.

Informação mais detalhada sobre a data e hora a que cada candidato se deve apresentar para a realização da entrevista de selecção, bem como outras informações de interesse dos candidatos encontram-se afixadas no quadro de anúncios do Instituto de Acção Social, sito na Estrada do Cemitério, n.º 6, Macau, podendo ser consultadas no local indicado dentro do horário de expediente (horário de consulta: de segunda a quinta-feira das 9,00 às 17,45 horas e sexta-feira das 9,00 às 17,30 horas), bem como

點查閱，並可在本局網頁（http://www.ias.gov.mo/）及行政公職局網頁（http://www.safp.gov.mo/）查閱。

二零二二年一月二十七日於社會工作局

局長　韓衛

（是項刊登費用為 $1,496.00）

nas páginas electrónicas deste Instituto (http://www.ias.gov.mo) e da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública (http://www.safp.gov.mo).

Instituto de Acção Social, aos 27 de Janeiro de 2022.

O Presidente do Instituto, *Hon Wai*.

(Custo desta publicação $ 1 496,00)

文 化 發 展 基 金

通 告

根據第40/2021號行政法規《文化發展基金的組織及運作》第十七條第二款、《行政程序法典》第三十七條第二款及第三款的規定，行政委員會在二零二二年一月二十八日作出以下決議：

一、授予行政委員會主席張建洪作出下列行為的權限：

（一）作出管理文化發展基金所需或適當的行為；

（二）與澳門特別行政區或外地的實體訂立合作及交流協議；

（三）確保人事管理工作及行使紀律懲戒權；

（四）簽署任用書；

（五）授予職權及接受宣誓；

（六）簽署行政任用合同；

（七）批准行政任用合同的續期；

（八）批准解除行政任用合同；

（九）核准年假表；

（十）批准特別假期，以及因個人理由或工作需要而提交的轉移年假申請作出決定；

（十一）批准工作人員享受年假、對更改及提前享受年假的申請作出決定，以及批准工作人員的缺勤解釋；

（十二）簽署計算及結算工作人員服務時間的證明文件；

（十三）批准不超越法定上限的超時工作；

FUNDO DE DESENVOLVIMENTO DA CULTURA

Aviso

O Conselho de Administração, reunido a 28 de Janeiro de 2022, deliberou, ao abrigo do disposto no n.º 2 do artigo 17.º do Regulamento Administrativo n.º 40/2021 (Organização e funcionamento do Fundo de Desenvolvimento da Cultura), nos n.os 2 e 3 do artigo 37.º do Código de Procedimento Administrativo, o seguinte:

1. É delegado no presidente do Conselho de Administração, Cheong Kin Hong, a competência para a prática dos seguintes actos:

1) Praticar os actos de administração necessários ou convenientes à gestão do Fundo de Desenvolvimento da Cultura;

2) Celebrar protocolos de cooperação e de intercâmbio com entidades da Região Administrativa Especial de Macau ou do exterior;

3) Assegurar a gestão do pessoal e exercer o poder disciplinar;

4) Assinar os diplomas de provimento;

5) Conferir posse e receber a prestação de compromisso de honra;

6) Assinar os contratos administrativos de provimento;

7) Autorizar a renovação dos contratos administrativos de provimento;

8) Conceder a rescisão de contratos administrativos de provimento;

9) Aprovar o mapa de férias;

10) Conceder licença especial, e decidir sobre pedidos de transferência de férias, por motivos pessoais ou por conveniência de serviço;

11) Autorizar o gozo de férias, e decidir sobre pedidos da respectiva alteração e antecipação, bem como a justificação das faltas dos trabalhadores;

12) Assinar os diplomas de contagem e liquidação de tempo de serviço prestado pelos trabalhadores;

13) Autorizar a prestação de serviço em regime de horas extraordinárias, até ao limite legalmente previsto;

（十四）批准工作人員及其家屬前往衛生局範圍內運作的健康檢查委員會作檢查；

（十五）認可工作表現評核；

（十六）按照法律規定，批准向有關工作人員發放經十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》及第2/2011號法律《年資獎金、房屋津貼及家庭津貼制度》或合同規定的年資獎金及津貼，以及第8/2006號法律訂定的《公務人員公積金制度》所規定的供款時間獎金；

（十七）決定有權收取日津貼的工作人員出外公幹，但以收取三天日津貼為限；

（十八）批准工作人員參加在澳門特別行政區舉行的會議、研討會、座談會、講座及其他同類活動，以及批准有關人員在上項所指條件下參加在澳門特別行政區以外舉行的該等活動；

（十九）批准返還不涉及擔保承諾或執行與文化發展基金或澳門特別行政區所簽訂合同的文件；

（二十）批准提供與文化發展基金存檔文件有關的資訊、查閱該等文件或發出該等文件的證明，但法律另有規定者除外；

（二十一）在文化發展基金職責範疇，簽署發給澳門特別行政區及以外地方的實體和機構的文書；

（二十二）許可作出用於進行工程、取得財貨及勞務的開支，但以澳門元二十萬元為限，如免除諮詢或豁免訂立書面合同，則有關金額上限減半；

（二十三）除上項所指開支外，許可文化發展基金運作所必須的每月固定開支，如設施及動產的租賃開支、水電費用、清潔及保安服務費用、樓宇共同管理費或其他同類性質的開支；

（二十四）批准訂立有關實施工程、取得財貨及勞務的合同，以及資助批給的協議書；

（二十五）認可取得財貨和勞務的程序中的臨時接收筆錄及確定接收筆錄；

（二十六）接受及返還保證金的存款、取消銀行擔保及終止保險擔保，以及返還在工程及取得財貨和勞務的程序中提交作為擔保或因任何名義而被留存的款項；

14) Autorizar a apresentação de trabalhadores e seus familiares às Juntas Médicas que funcionem no âmbito dos Serviços de Saúde;

15) Homologar as avaliações do desempenho;

16) Autorizar a atribuição de prémios de antiguidade e de subsídios previstos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na Lei n.º 2/2011 (Regime do prémio de antiguidade e dos subsídios de residência e de família) ou nos contratos e a atribuição do prémio de tempo de contribuição previsto no Regime de Previdência dos Trabalhadores dos Serviços Públicos, estabelecido na Lei n.º 8/2006, aos respectivos trabalhadores, nos termos legais;

17) Determinar deslocações de trabalhadores, de que resulte direito à percepção de ajudas de custo por três dias;

18) Autorizar a participação de trabalhadores em congressos, seminários, colóquios, palestras e outras actividades semelhantes, quando realizados na Região Administrativa Especial de Macau ou, quando realizados no exterior, nas condições referidas na alínea anterior;

19) Autorizar a restituição de documentos que não sejam pertinentes à garantia de compromissos ou à execução de contratos com o Fundo de Desenvolvimento da Cultura ou com a Região Administrativa Especial de Macau;

20) Autorizar a informação, consulta ou passagem de certidões de documentos arquivados no Fundo de Desenvolvimento da Cultura, com exclusão dos excepcionados por lei;

21) Assinar o expediente dirigido a entidades e organismos da Região Administrativa Especial de Macau e do exterior, no âmbito das atribuições do Fundo de Desenvolvimento da Cultura;

22) Autorizar as despesas relativas à realização de obras e aquisição de bens e serviços, até ao montante de $ 200 000,00 (duzentas mil patacas), sendo este valor reduzido a metade quando tenha sido dispensada a consulta ou a celebração de contrato escrito;

23) Autorizar, para além das despesas referidas na alínea anterior, as decorrentes de encargos mensais certos, necessários ao funcionamento do Fundo de Desenvolvimento da Cultura, como sejam os de arrendamento de instalações e aluguer de bens móveis, pagamento de electricidade e água, serviços de limpeza, serviços de segurança, despesas de condomínio ou outras da mesma natureza;

24) Autorizar a celebração de contratos para a realização de obras e para a aquisição de bens e serviços, bem como acordos para a concessão de apoio financeiro;

25) Homologar os autos de recepção provisória e definitiva nos procedimentos de aquisição de bens e serviços;

26) Aceitar e restituir os montantes depositados como caução, cancelar garantias bancárias e extinguir seguros-caução, bem como restituir quantias retidas como garantia ou a qualquer outro título apresentadas em processos de obras ou aquisição de bens e serviços;

（二十七）批准上限為澳門元二萬元的招待費；

（二十八）經核實合法性、已預留款項以及已獲權限實體許可後，批准載於文化發展基金本身預算內的費用的處理、結算及支付；

（二十九）批准為人員、物料及設備、不動產及車輛投保；

（三十）批准將被視為對文化發展基金運作已無用處的財產報廢；

（三十一）批准對不應徵收的款項作出返還。

二、獲授權人可將有利於部門良好運作的權限轉授予行政委員會委員及主管人員。

三、本授權不妨礙收回權與監管權。

四、對行使本授權而作出的行為，得提起必要訴願。

五、獲授權人自二零二二年一月一日起在本授權範圍內所作的行為，予以追認。

六、在不影響上款規定下，本決議自公佈之日起產生效力。

二零二二年一月二十八日於文化發展基金

行政委員會：

主席：張建洪

委員：王勁秋

委員：陳家耀

（是項刊登費用為 $6,389.00）

27) Autorizar despesas de representação até ao montante de $ 20 000,00 (vinte mil patacas);

28) Autorizar o processamento, liquidação e pagamento das despesas que hajam de ser satisfeitas por conta do orçamento privativo do Fundo de Desenvolvimento da Cultura, verificados os pressupostos de legalidade, cabimentação e autorização pela entidade competente;

29) Autorizar o seguro de pessoal, material e equipamento, imóveis e viaturas;

30) Autorizar o abate à carga de bens patrimoniais afectos ao Fundo de Desenvolvimento da Cultura que forem julgados incapazes para o serviço;

31) Autorizar a restituição de quantias indevidamente cobradas.

2. O delegado pode subdelegar nos membros do Conselho de Administração e no pessoal com funções de chefia as competências que forem julgadas adequadas ao bom funcionamento do Fundo de Desenvolvimento da Cultura.

3. As presentes delegações de competências são feitas sem prejuízo dos poderes de avocação e superintendência.

4. Dos actos praticados no uso das competências ora delegadas, cabe recurso hierárquico necessário.

5. São ratificados os actos praticados pelo delegado, no âmbito da presente delegação de competências, desde 1 de Janeiro de 2022.

6. Sem prejuízo dos dispostos acima mencionados, a presente deliberação produz efeitos desde a data da sua publicação.

Fundo de Desenvolvimento da Cultura, aos 28 de Janeiro de 2022.

O Presidente do Conselho de Administração, *Cheong Kin Hong.*

O membro do Conselho de Administração, *Wong Keng Chao.*

O membro do Conselho de Administração, *Chan Ka Io.*

(Custo desta publicação $ 6 389,00)

海 事 及 水 務 局

公 告

（第001/DSAMA/2022號公開競投）

茲特公告，刊登於二零二二年一月十二日第二期《澳門特別行政區公報》第二組的“氹仔客運碼頭商用空間管理及經營批

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS MARÍTIMOS E DE ÁGUA

Anúncio

(Concurso Público n.º 001/DSAMA/2022)

Faz-se saber que, em relação ao concurso público para «Concessão de gestão e exploração dos espaços para fins comerciais do Terminal Marítimo de Passageiros da Taipa», publicado no

給”之公開競投，招標實體已按照招標方案第六條的規定作出解答，並將其等附於招標案卷內。

上述的解答得透過於辦公時間內前往位於澳門特別行政區萬里長城海事及水務局行政及財政廳財政處查閱，有關資料亦可透過海事及水務局網頁（http://www.marine.gov.mo）下載。

二零二二年一月二十五日於海事及水務局

局長　黃穗文

（是項刊登費用為 $1,382.00）

Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 2, II Série, de 12 de Janeiro de 2022, foram prestados esclarecimentos, pela entidade que realiza o concurso, nos termos do ponto 6 do programa do concurso, e juntos ao processo do concurso.

Os referidos esclarecimentos encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário na Divisão Financeira do Departamento de Administração e Finanças da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, sito na Calçada da Barra, Quartel dos Mouros, e também se encontram disponíveis na página electrónica da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água (http://www.marine.gov.mo).

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, aos 25 de Janeiro de 2022.

A Directora dos Serviços, *Wong Soi Man*.

(Custo desta publicação $ 1 382,00)

建 設 發 展 辦 公 室

公 告

「房屋局大樓重建工程——地庫連上蓋工程」公開招標

1. 招標實體：澳門特別行政區。

2. 進行招標程序的部門：建設發展辦公室。

3. 招標方式：公開招標。

4. 承攬工程的標的：建造房屋局大樓的地庫及上蓋。

5. 施工地點：位於青洲沙梨頭北巷102號房屋局舊址。

6. 分段工程：否。

7. 接受提交草擬圖則：否。

8. 承攬類型：總額承攬。

9. 施工期：最長總施工期為780（七百八十）工作天，由委託工程日起計算，當中包括1（一）個工程節點：工程節點1：完成大樓上蓋結構封頂，最長施工期為450（四百五十）工作天（由委託工程日起計）。（由競投者訂定：須參照招標方案前序第8條及第9條之說明）。

GABINETE PARA O DESENVOLVIMENTO DE INFRA-ESTRUTURAS

Anúncio

Concurso público de empreitada de obra pública designada por «Obra de reconstrução do edifício do Instituto de Habitação - Obras de caves e de superestrutura»

1. Entidade que põe a obra a concurso: Região Administrativa Especial de Macau.

2. Serviço por onde corre o procedimento do concurso: Gabinete para o Desenvolvimento de Infra-estruturas.

3. Modalidade do concurso: concurso público.

4. Objecto da empreitada: construção da cave e superestrutura do edifício do Instituto de Habitação.

5. Local de execução: local da antiga sede do IH, sito na Travessa Norte do Patane, n.º 102, Ilha Verde.

6. Obra dividida por partes: não.

7. Admissibilidade de apresentação de anteprojecto: não.

8. Tipo de empreitada: por preço global.

9. Prazo de execução da obra: o prazo máximo global de construção é de 780 (setecentos e oitenta) dias de trabalho, contados a partir da data de consignação, com 1 (uma) meta obrigatória de execução, sendo a:

— Primeira (1.ª) meta obrigatória: conclusão de execução da cobertura da superestrutura do edifício, com o prazo máximo de execução de 450 (quatrocentos e cinquenta) dias de trabalho, contado a partir da data de consignação.

(Indicado pelo concorrente; deve consultar os pontos 8 e 9 do preâmbulo do programa do concurso).

10. 底價：不設底價。

11. 參加條件：在土地工務運輸局有施工註冊，以及在交標截止日期前已遞交註冊申請或續期申請的自然人或法人，而後者的接納將取決於所提交註冊申請或續期申請的批准。

任何自然人或法人，不論以獨立身份或以集團形式參與，均僅可提交一份標書。

12. 可獲判給承攬之投標者集團所採納之法定合夥方式：應根據由八月三日第40/99/M號法令核准的商法典之對外合作經營的規定。

13. 查閱案卷及取得副本之地點及時間：

地點：建設發展辦公室，位於羅理基博士大馬路南光大廈九樓。

時間：逢工作日9：00至12：45及14：30至17：00。

投標案卷副本：電子版，價格為澳門幣$2,000.00（貳仟澳門元）。

14. 交標地點、日期及時間：

地點：建設發展辦公室，位於羅理基博士大馬路南光大廈九樓。

截止日期及時間：二零二二年三月九日（星期三），下午五時正截止。

倘因不可抗力之原因導致建設發展辦公室於交標截止時停止辦公，交標期限將順延至緊接之首個工作日相同時間。

15. 編製標書使用之語言：投標書及其附加文件應以澳門特別行政區之任一正式語文編製，但招標方案明確允許使用非澳門特別行政區正式語文之情況除外。

16. 標書有效期：90（九十）日，由公開開標結束之日起計，根據十一月八日第74/99/M號法令第九十三條規定，可延長有效期。

17. 臨時擔保：$5,500,000.00（伍佰伍拾萬澳門元），以現金存款、法定銀行擔保或保險擔保之方式提供。

18. 確定擔保：判給總金額的5%（為擔保合同之履行，須從承攬人收到之每次部分支付中扣除5%，作為已提供之確定擔保之追加）。

19. 公開開標日期：

地點：建設發展辦公室會議室，位於羅理基博士大馬路南光大廈十樓。

10. Preço base: não há.

11. Condições de admissão: pessoas, singulares ou colectivas, inscritas na DSSOPT na modalidade de execução de obras, bem como aquelas que à data limite de apresentação de propostas tenham requerido ou renovado a referida inscrição, sendo que neste último caso a admissão é condicionada ao deferimento do pedido de inscrição ou renovação.

As pessoas, singulares ou colectivas, por si ou em agrupamento, só podem submeter uma única proposta.

12. Modalidade jurídica da associação a adoptar pelo concorrente em agrupamento a quem venha eventualmente a ser adjudicada a empreitada: consórcio externo nos termos previstos no Código Comercial, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 40/99/M, de 3 de Agosto.

13. Local e hora para consulta do processo do concurso e obtenção de cópias:

Local: sede do GDI, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar.

Hora: todos os dias úteis, das 9,00 às 12,45 horas e das 14,30 às 17,00 horas.

Cópias do processo do concurso: versão digital, mediante o pagamento de $2 000,00 (duas mil patacas).

14. Local, data e hora limite para a entrega das propostas:

Local: sede do GDI, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar.

Data e hora limite: dia 9 de Março de 2022, quarta-feira, até às 17,00 horas.

Em caso de encerramento do Serviço (GDI) na hora limite para a entrega de propostas por motivo de força maior, o prazo para a entrega das propostas é adiado para o primeiro dia útil seguinte à mesma hora.

15. Língua a utilizar na redacção da proposta: a proposta e os documentos que a acompanham devem estar redigidos numa das línguas oficiais da RAEM. É permitida a utilização de língua não oficial da RAEM nos casos expressamente indicados no programa do presente concurso.

16. Prazo de validade das propostas: 90 (noventa) dias, a contar a partir da data de encerramento do acto público do concurso, prorrogável nos termos do artigo 93.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M, de 8 de Novembro.

17. Caução provisória: $5 500 000,00 (cinco milhões e quinhentas mil patacas), a prestar mediante depósito em dinheiro, garantia bancária ou seguro-caução aprovado nos termos legais.

18. Caução definitiva: 5% do preço total da adjudicação (das importâncias que o adjudicatário tiver a receber, em cada um dos pagamentos parciais são deduzidos 5% para garantia do contrato, em reforço da caução definitiva prestada).

19. Data de realização do acto público do concurso:

Local: sala de reunião do GDI, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 10.º andar.

日期及時間：二零二二年三月十日（星期四），九時三十分。

倘因不可抗力之原因或其他阻礙導致建設發展辦公室於公開開標日停止辦公，公開開標日將順延至緊接之首個工作日相同時間。

根據十一月八日第74/99/M號法令第八十條所預見的效力，及對所提交之標書文件可能出現的疑問作出澄清，競投者或其代表應出席公開開標。

20. 評標標準：

——承攬造價：50%

——施工期：30%

——施工經驗及質量：20%

21. 判給標準：

由總得分最高的競投者獲得判給，倘出現最高總得分相同的標書時，則判給予標書造價較低的競投者。

二零二二年一月二十八日於建設發展辦公室

主任　林煒浩

（是項刊登費用為$5,403.00）

Dia e hora: 10 de Março de 2022, quinta-feira, pelas 9,30 horas.

Em caso de encerramento do Serviço (GDI) para o referido acto público, por motivo de força maior ou qualquer outro motivo impeditivo, a data de realização do acto público do concurso é adiada para o primeiro dia útil seguinte à mesma hora.

Os concorrentes ou os seus representantes devidamente mandatados devem estar presentes no acto público para os efeitos previstos no artigo 80.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M, de 8 de Novembro, e para esclarecer eventuais dúvidas relativas aos documentos apresentados no concurso.

20. Critérios de apreciação das propostas:

— Preço da empreitada: 50%;

— Prazo de execução: 30%;

— Experiência e qualidade em obras: 20%.

21. Critério de adjudicação:

A adjudicação é efectuada ao concorrente com pontuação total mais elevada e, no caso de haver empate na pontuação total mais elevada, a adjudicação é efectuada ao concorrente com a proposta de preço mais baixo.

Gabinete para o Desenvolvimento de Infra-estruturas, aos 28 de Janeiro de 2022.

O Coordenador do Gabinete, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação $ 5 403,00)

下一頁 Página seguinte